

SAN BERNARDINO CITY UNIFIED SCHOOL DISTRICT  
Regular Meeting  
December 4, 2012

Board of Education  
5:30 p.m.

TO: Board of Education

FROM: Dale Marsden, Ed.D., Superintendent  
As prepared by Human Resources Division

SUBJECT: Personnel Report #11

It is requested that the Board approve Personnel Report #11, December 4, 2012, which contains actions such as hiring, retirements, resignations, promotions and terminations involving certificated, classified and other employees in the categories of noon duty aide, recreational supervisors, substitute employees, and others. These actions are consistent with policies of the Board of Education, the rules and regulations of the Personnel Commission and the District's Affirmative Action Plan.

The following resolution is recommended:

BE IT RESOLVED that Personnel Report #11, December 4, 2012, be approved as presented. Personnel actions included in this report are in accordance with policies of the Board of Education, the rules and regulations of the Personnel Commission and the District's Affirmative Action Plan.

RECOMMENDED FOR SUPERINTENDENT APPROVAL

---

HAROLD J. VOLLKOMMER, Ed.D.  
Assistant Superintendent, Human Resources Division

RECOMMENDED FOR BOARD APPROVAL

---

DALE MARSDEN, Ed.D.  
Superintendent

Agenda Item



CERTIFICATED PERSONNEL

REPORT

RESIGNATIONS/RETIREMENTS/SEPARATIONS

Amend Board action dated November 20, 2012, approve the resignation, no longer available, of the following certificated personnel, amend effective date as indicated:

BECK, CARMEN: Shandin Hills Middle School, January 7, 2013

Approve the resignation, no longer available, of the following certificated personnel, effective date as indicated:

ARREDONDO, CARMEN: Pacific High School, December 14, 2012  
COVARRUBIAS, WENDY: Pacific High School, December 14, 2012  
GORTON, JENNIFER: Wong Elementary School, November 16, 2012

Approve the resignation, no longer available, of the following certificated substitutes, effective date as indicated:

COCHRANE, KRISTA: October 29, 2012  
DANIELS, LORETTA: June 30, 2012  
OLIVE, CHARISMA: November 12, 2012

EXTRA DUTY ASSIGNMENTS

Approve payment to the following certificated personnel, Accountability Unit, Program Improvement Training, effective November 6, 2012 to December 15, 2012, not to exceed 6 hours each, at the hourly rate of \$19.26; account 01-3010-0-920-524-1110-1000-1130:

BEDNEY, KIMERA  
RABUSIN, PATRICIA

YORK, BREANNA

Amend Board action dated November 6, 2012, to approve payment to the following certificated personnel, Accountability Unit, Program Improvement Training, effective November 6, 2012 to December 15, 2012, not to exceed hours as indicated, at the hourly rate of \$19.26; account 01-3010-0-920-524-1110-1000-1130:

Increase hours from 6 to 18 hours each  
ANDERSON-CARDINAL, TERRI      ESQUIBEL, MALISSA

Increase hours from 6 to 24 hours  
FIGUEROA, JODI

Certificated Personnel Report  
December 4, 2012

Approve payment to the following certificated personnel, Bradley Elementary School, GLAD Program Planning, effective November 15, 2012 to June 19, 2013, not to exceed 3 hours each, at the hourly rate of \$26.06; account 01-7090-0-110-423-1110-1000-1130:

BARROWS, ALISON	KUHLMAN, ANA
BOWEN, LORRAINE	LUNA, BIANCA
CARRILLO, ELIZABETH	MIRANDA-PORCH, CHRISTINA
COOK-WALDHERR, LAURIE	O'CONNELL, PAMELA
CURIEL, JAQUELINE	SMITH, VALERIE
GRANTLEY, LISA	VIZCARRA, ADRIANA

Approve payment to the following certificated personnel, CAPS Central, Brigade After School Program, effective July 1, 2012 to June 30, 2013, not to exceed 8 hours each per day, at the hourly rate of \$26.06; account 01-6010-0-747-459-1110-1000-1130:

AYALA, PHILLIP	HERNANDEZ, DAVID
CERVANTES, BENJAMIN	INGRODI, MICHAEL
DURAN, JESSEE	KNUTSON, KRISTOPHER
GONZALEZ, HELEN	WEST, CHRISTOPHER

Approve payment to the following certificated personnel, Chavez Middle School, Team Leaders, effective August 1, 2012 to June 30, 2013. Team Leaders at the middle school level are paid 1.5% of Column XX, Step 1, of the Certificated Teachers Salary Schedule; account 01-0000-0-318-04D-1110-1000-1110:

AMORI, MATTHEW	HERNANDEZ, ROSA
CORSE, MICHAEL	HILL, JUSTIN
D'ALESSANDRO, ALICIA	MCINTYRE, JOSEPH
DELATORRE, JORGE	

Approve payment to the following certificated personnel, Chavez Middle School, CELDT Testing, effective September 1, 2012 to June 30, 2013, not to exceed 50 hours each, at the hourly rate of \$26.06; account 01-0000-0-318-144-1110-1000-1130:

AMORI, MATTHEW	JIMENEZ, VENANCIO
CORNETT, CHARLES	REJALI, JANICE
JACOBY, GERALYNN	

Certificated Personnel Report  
December 4, 2012

NICOLAS, GIOVANNI: Approve payment, Davidson Elementary School, LH/SDC Teacher, Class Size Overage, effective November 8, 2012 to May 23, 2013. Article XV, Section 4, of the Certificated Agreement states it is necessary to pay \$10.00 per day, per student not to exceed 5, for each student exceeding the class size of 19; account 01-6500-0-878-802-5770-1110-1130.

Approve payment to the following certificated personnel, Del Rosa Elementary School, Intersession Tutoring, effective November 1, 2012 to May 22, 2013, not to exceed 3 hours each per day, at the hourly rate of \$26.06; account 01-0000-0-774-349-1110-1000-1130:

ANTONUCCI, ROBERTA  
BARNES-TOWNSEND, MELANIE  
BASHAM, ANNE  
BYTHER, TALIKA  
CRAGGS, JANNIS  
DAYONOT, JIMMY  
DISMANG, KRISTINE  
ENDERT, MARCUS  
GUTIERREZ, MARIA  
HEENAN, ROSEMARY  
HERNANDEZ, DANNY  
JIMENEZ, JAMES  
KINDT, ELIZABETH

KISTLER, DAVID  
LOLL, NANCY  
MAGDALENO, YVONNE  
MCGINNIS, KAREN  
MONTPAS, ANGELA  
MOONLY, DEBORAH  
OHRT, JULIE  
PETERSON, LINDA  
POPAT, FARIDA  
QUINLAN, MICHAEL  
REED, LINDA  
REISENHOFER, LINDA  
SIKES, REBECCA

Approve payment to the following certificated personnel, English Learner Programs, SB472/ELPD Training, effective November 5, 2012 to November 9, 2012, not to exceed 40 hours each, at the hourly rate of \$26.06; account 01-4203-0-778-544-1110-1000-1130:

ALLEN, CHRISTINA  
ALLEN, JOAN  
BASTAJIAN, JILL  
BRASS, SEAN  
BURRIS, RONALD  
CASTANON-QUIROZ, SANDRA  
DUERBIG, SHARON  
FLETCHER, MARY  
GONZALEZ, MELODY  
GRINO, CARL  
GUTHRIE, KATHLEEN  
HAVINS, MICHELE

KITANI, DEBORAH  
LANDERS, MICHAEL  
LEE, LISA  
MERRILL, GREGORY  
MOUSSEAU, NORMA  
PITZER, JOELLE  
ROWLEY, MICHAEL  
SIMPSON, DEBRA  
SORENSEN, CHRISTOPHER  
STARZYK, THOMAS  
SUTTON, BRANDY

Certificated Personnel Report  
December 4, 2012

REYES, ARTHUR: Approve payment, Fairfax Elementary School, RtI Program, effective January 7, 2013 to February 25, 2013, not to exceed 6 hours per day for 200 hours, at the hourly rate of \$26.06; account 01-4203-0-778-544-1110-1000-1130.

Approve payment to the following certificated personnel, Fairfax Elementary School, Intensive Remediation, effective November 26, 2012 to May 22, 2013, not to exceed 6 hours each per day, at the hourly rate of \$26.06; account 01-3010-0-126-501-1110-1000-1130:

BALL, DANENE  
CHAPIN, DANA  
DUERBIG, SHARON  
JORDAN, KAREN  
LAM, HOA

LEADER, KRISTINE  
LEWICKI, KATHLEEN  
MARTIN, LINDA  
SCOTT, JASON  
WILSON, CHRISTOPHER

Approve payment to the following certificated personnel, Hunt Elementary School, Intensive Remediation, effective July 5, 2012 to June 19, 2013, not to exceed 6 hours each per day, at the hourly rate of \$26.06; account 01-0000-0-132-349-1110-1000-1130:

ABRAMS, ERIKA  
AXE, CYNTHIA  
BESHEER, REBECCA  
BOGARIN, ALEXIS  
BYRD, CASSANDRA  
BYRD, PAMELA  
CASTILLE, KAREN  
CENTENO, LAURA  
CHEW, LAURA  
DEL RIO, MARIA  
ESCOBAR, REBECCA  
FIGUEROA, JODI  
FREELAND, JULIE  
GALARZA, AMY  
GAMEZ, DIANNA  
GERS, DOROTHY  
GUZMAN, MARIA  
HERNANDEZ, AMANDA  
HERRIN, MELISSA  
HORTON, ERIN  
HUDSON, HAZEL  
JACKSON, PATRICIA

JENSEN, KAREN  
LIPINSKI, LAUREN  
MASCARENAS, LISA  
MILLER, ELIZABETH  
MULVANEY, MARCIA  
MURO, MARCELA  
O'CONNOR, LYNN  
ORTEGA, ADRIANNE  
PAYNE, MELANIE  
RABAGO, IVON  
RODRIGUEZ, ABRIL  
ROMERO, SARA  
RUIZ, SYLVIA  
RUSKAMP-HOBBS, CATRINA  
SHINGLES, JULIE  
ST. JOHN-WARD, RENEE  
THACH, HUE  
THEOTIG, CARLY  
WHITED, KRISTA  
WILLIAMS, NANETTE  
WILLIAMS, SHANDRIKA

Certificated Personnel Report  
December 4, 2012

Approve payment to the following certificated personnel, Indian Springs High School, Department Chairperson, effective July 1, 2012 to June 30, 2013. Department Chairs at the high school level are paid the indicated percentage rate of Column XX, Step 1, of the Certificated Teachers Salary Schedule; account 01-0000-0-412-05D-1110-1000-1110:

ANHAEUSER, AMY	- Special Education – 5%
CHRISTENSON, JULIE	- Head Counselor – 6%

Approve payment to the following certificated personnel, Inghram Elementary School, Intensive Remediation, effective November 13, 2012 to April 19, 2013, not to exceed 2 hours each per day, at the hourly rate of \$26.06; accounts 01-7090-0-134-420-1110-1000-1130 (50%) and 01-7090-0-134-423-1110-1000-1130 (50%):

CADIZ, MARIA	MACHUCA, EVELYN
CARNEY, AMBER	PARRISH, JANET
FEDERICO, JANET	RODRIGUEZ III, SANTOS
KIMMET, JULIE	

Approve payment to the following certificated personnel, King Middle School, Team Leaders, effective August 1, 2012 to June 30, 2013. Team Leaders at the middle school level are paid 1.5% of Column XX, Step 1, of the Certificated Teachers Salary Schedule; account 01-0000-0-310-04D-1110-1000-1110:

ANDERSON, SANDRA	PENA, GRICELDA
KALU, G. CHIDINMA	RUBIO, RACHEL
LE, HUY	SMITH, SABRINA
LUX, JENNIFER	WOMACK, JACQUELINE

WAGNER, RHONDA: Approve payment, Lankershim Elementary School, Intercession Tutoring, effective November 26, 2012 to November 30, 2012, not to exceed 20 hours, at the hourly rate of \$26.06; account 01-3010-0-140-501-1110-1000-1140

KIMBALL, BARBARA: Approve payment, Newmark Elementary School, Tutoring, effective November 19, 2012 to January 31, 2013, not to exceed 6 hours per day for 200 hours, at the hourly rate of \$26.06; account 01-3010-0-154-501-1110-1000-1140.

ELLIS, FAITH: Approve payment, Pacific High School, Link Crew Student Supervision, effective November 13, 2012 to June 30, 2013, not to exceed 45 hours, at the hourly rate of \$26.06; account 01-5811-0-404-511-1110-1000-1130.

Certificated Personnel Report  
December 4, 2012

FORBES, HUGH: Approve payment, Pacific High School, After School Detention Student Supervision, effective November 13, 2012 to December 13, 2012, not to exceed 1 hour per day for 16 hours, at the hourly rate of \$26.06; account 01-5811-0-404-511-1110-1000-1130.

LACHAUSSE, AUDRA: Approve payment, Pacific High School, Lesson Design, effective November 13, 2012 to June 30, 2013, not to exceed 80 hours, at the hourly rate of \$26.06; account 01-7400-0-404-436-1110-1000-1130.

MAENPAA, KELLY: Approve payment, Pacific High School, Program Planning, effective July 1, 2012 to August 1, 2012, not to exceed 30 hours, at the hourly rate of \$26.06; account 01-7400-0-404-436-1110-1000-1130.

Approve payment to the following certificated personnel, Pacific High School, Program Planning, effective November 13, 2012 to June 30, 2013, not to exceed 32 hours each, at the hourly rate of \$26.06; account 01-5811-0-404-511-1110-1000-1130:

ADAMS, BRIAN

CRUMMIE, GILBERT

Approve payment to the following certificated personnel, Pacific High School, Lunch Time Student Supervision, effective November 9, 2012 to June 30, 2013, not to exceed 1 hour each per day, at the hourly rate of \$26.06; account 01-5811-0-404-511-1110-1000-1130:

FORBES, HUGH

SMOTHERMAN, MARLON

PARKER, OLIVIA: Approve payment, San Bernardino High School, Extra Class, effective August 1, 2012 to December 13, 2012, not to exceed 1 hour per day, at the hourly rate of \$28.33; account 01-0000-0-406-05D-1110-1000-1130.

Approve payment to the following certificated personnel, San Bernardino High School, Program Planning, effective November 19, 2012 to January 7, 2013, not to exceed 32 hours each, at the hourly rate of \$26.06; account 01-3010-0-406-501-1110-1000-1130:

FABELA III, FRANK

MUNOZ, ANA

JAPUTRA-LASO, MARCIA

PEREZ, KRISTINA

MADRID, VIRGINIA

VIAL, JESSICA

POOLE-MAYES, FIONA: Approve payment, San Gorgonio High School, Parent Institute Child Care, effective November 26, 2012 to April 22, 2013, not to exceed 8 hours, at the hourly rate of \$34.63; account 01-0000-0-408-423-1110-1000-1130.



Certificated Personnel Report  
December 4, 2012

SMITH, VANEE: Approve payment, Shandin Hills Middle School, Staff Development, effective August 1, 2012 to May 30, 2013, not to exceed 30 hours, at the hourly rate of \$26.06; account 01-3181-0-316-507-1110-1000-1130.

BATARSEH, SARAH: Approve payment, Wilson Elementary School, LH/SDC Teacher, Class Size Overage, effective November 13, 2012 to June 19, 2013. Article XV, Section 4, of the Certificated Agreement states it is necessary to pay \$10.00 per day, per student not to exceed 5, for each student exceeding the class size of 19; account 01-6500-0-878-802-5770-1110-1130.

CERTIFICATED SUBSTITUTES

Approve payment to the following certificated substitute teachers for the 2012-2013 school year, at the established daily rate of \$122.50:

BURNS, JAQUELINE  
GRIMES, MICHAEL  
OLSEN, DAVID

PETREE, SANDRA  
ZAPIEN, NANCY

Approve payment to the following certificated substitute teachers for the 2012-2013 school year, at the established daily rate of \$132.30.

CASTANON, DIANA  
DONOHUE, JAN

GONZALEZ, ERIKA  
THACH, HUE

Approve payment to the following certificated substitute teachers for the 2012-2013 school year, at the established daily rate of \$122.50. These are permanent teachers who have also been laid off. Education Code section 44956(a)(5) provides for permanent teachers on the rehire list who substitute teach for any 21 days or more within a period of 60 school days to be compensated at their daily rate as indicated:

NAME  
OYAS, CHARLES

PER DIEM  
\$291.88

Amend Board of November 20, 2012 to approve payment to the following certificated substitute teacher for the 2012-2013 school year, at the established daily rate of \$122.50:

CAMARGO-DIAZ, MARIBEL

CLASSIFIED

PERSONNEL RECOMMENDATIONS

BE IT RESOLVED that the Board of Education approves the following classified personnel actions. These are in accordance with Board adopted rules and regulations and the District's Affirmative Action Policy. The assignment is current and the Administration reserves the right to reassign employees to other locations according to existing agreement and procedures.

EMPLOYMENT

Approve the employment of the following:

BLOUNT, DOROTHY: Project Workability, Transition, \$8.00 per hour, effective November 2, 2012 through June 30, 2016.

CAZARES, STEPHANIE: Recreation Aide, Muscoy, 1 ½ hours, 12 months, \$8.04 per hour, effective November 7, 2012.

CHAVEZ, ALINA: Project Workability, Transition, \$8.00 per hour, effective October 30, 2012 through December 31, 2016.

CORRUJEDO, ALONSO: Recreation Aide, North Park, 3 hours, 12 months, \$8.04 per hour, effective November 9, 2012.

FONG, CHARLES: Substitute Recreation Aide, \$8.04 per hour, effective November 8, 2012.

GAMBOA, DENISE: Student Intern, Cajon, \$8.00 per hour, effective November 5, 2012 through June 30, 2013.

GILBERT, MARK: Project Workability, Transition, \$8.00 per hour, effective November 2, 2012 through December 31, 2016.

GUERRERO LEON, XAVIER: Student Intern, English Learners, \$8.00 per hour, effective November 9, 2012 through June 30, 2013.

HART, RENAE: Project Workability, Transition, \$8.00 per hour, effective November 2, 2012 through June 30, 2016.

JOHNSON, MATTHEW: Project Workability, Transition, \$8.00 per hour, effective October 30, 2012 through December 31, 2017.

Classified Personnel Report  
December 4, 2012

KERN, LARENDA: Instructional Tutor/LH-PH, Pacific, salary range 34A, step 1, 6 hours, 9 months, \$14.78 per hour, effective November 26, 2012.

MASILAMANI, PRIANTHI: Student Intern, Riley, \$10.00 per hour, effective November 5, 2012 through June 30, 2013.

MORENO JIMENEZ, MARIA: Student Intern, Arroyo Valley, \$8.00 per hour, effective November 1, 2012 through June 30, 2013.

NORIEGA, NOAH: Project Workability, Transition, \$8.00 per hour, effective October 30, 2012 through December 31, 2018.

POE, CHRISTIAN: Student Cafeteria Worker, Nutrition Services, \$8.00 per hour, effective November 5, 2012 through December 13, 2012.

RODRIGUEZ, MARIA: Substitute Recreation Aide, \$8.04 per hour, effective November 15, 2012.

RODRIGUEZ, SALLY: Project Workability, Transition, \$8.00 per hour, effective November 2, 2012 through June 30, 2016.

RUBIO, YESENIA: Noon Duty Aide, Jones, 2 hours, 9 months, \$8.04 per hour, effective November 9, 2012.

SANCHEZ, FRANCISCA: Cafeteria Worker, Hillside, salary range 26A, step 1, 3 hours, 9 months, \$10.80 per hour, effective November 13, 2012.

SANCHEZ JIMENEZ, ENOC: Substitute Recreation Aide, \$8.04 per hour, effective November 15, 2012.

SILVA, CARMELA: Education Assistant III/SI, Special Education, salary range 32, step 1, 6 hours, 9 months, \$13.40 per hour, effective January 7, 2013.

TREJO, ROSA: Recreation Aide, Thompson, 2 hours, 9 months, \$8.04 per hour, effective November 14, 2012.

TORRES, GREGORY: Substitute Operations, \$12.65 per hour, effective November 27, 2012.

VANCAMP, DANIELLE: Recreation Aide, Arrowhead, 2 hours, 9 months, \$8.04 per hour, effective November 8, 2012.

Classified Personnel Report  
December 4, 2012

VILLAREAL, JONATHAN: Project Workability, Transition, \$8.00 per hour, effective November 2, 2012 through December 31, 2015.

HERNANDEZ, MIGUEL: Approve the promotion from Bilingual Office Assistant I/Health Aide, Warm Springs, salary range 30A, step 6, 6 hours, 10 months, \$15.66 per hour, to Campus Security Officer I, School Police, salary range 37, step 1, 8 hours, 9 months, \$16.30 per hour, effective November 19, 2012.

RE-EMPLOYMENT

Approve the reemployment of the following:

CAMBEROS, GRICELDA: Food Worker Trainee, Rio Vista, salary range 23A, step 1, 1 ½ hours, 12 months, \$9.60 per hour, effective November 26, 2012.

CORTEZ, LORRAINE: Cafeteria Worker, Nutrition Services, salary range 26A, step 3, 2 hours, 12 months, \$11.68 per hour, effective November 13, 2012.

PEREZ, FLORENTINO: Recreation Aide, Oehl, 3 hours, 12 months, \$8.94 per hour, effective November 1, 2012.

SCHLEIPMAN, TENA: Substitute Clerical, \$11.93 per hour, effective July 1, 2012.

ZIMMERMAN, BRAD: Food Worker Trainee, Rodriguez, salary range 23A, step 1, 1 ½ hours, 9 months, \$9.60 per hour, effective November 26, 2012.

ZIMMERMAN, JOSHUA: Food Worker Trainee, Lankershim, salary range 23A, step 1, 1 ½ hours, 12 months, \$9.60 per hour, effective November 19, 2012.

CHASE, TINA: Approve the reemployment under the 39 month rule of Instructional Assistant/SDC, San Bernardino, salary range 32, step 6A1, 6 hours, 9 months, \$16.63 per hour, effective November 26, 2012.

ADDITIONAL ASSIGNMENTS

Approve the additional assignment of the following:

BORREGO, RAYLENE: Student Intern, North Park, \$10.00 per hour, effective November 5, 2012 through June 30, 2013.

Classified Personnel Report  
December 4, 2012

BROWN, RASHEIKA: Recreation Aide, Allred, 8 hours, 12 months, \$8.04 per hour, effective November 16, 2012.

CORRUJEDO, ALONSO: Student Intern, North Park, \$10.00 per hour, effective November 9, 2012 through June 30, 2013.

MARTINEZ, YESENIA: Noon Duty Aide, Urbita, 2 hours, 9 months, \$8.04 per hour, effective November 5, 2012.

PAZMINO, LILIAN: Noon Duty Aide, North Verdemont, 1 hour, 12 months, \$8.04 per hour, effective October 29, 2012.

PEREZ, FLORENTINO: Noon Duty Aide, Oehl, 2 hours, 12 months, \$8.94 per hour, Substitute Recreation Aide, \$8.04 per hour, effective November 1, 2012.

VALENZUELA-GARCIA, CARLOS: Student Intern, English Learners, \$10.00 per hour, effective November 19, 2012 through June 30, 2013.

VARGAS, MICHAEL: Noon Duty Aide, Del Rosa, 1 ½ hours, 12 months, \$8.04 per hour, effective November 5, 2012.

TRANSFERS

JIMENEZ-RUSSELL, ALMA: Approve the voluntary transfer from Bilingual Clerk II, Pacific, salary range 33, step 6, 8 hours, 10 months, \$17.24 per hour, to Bilingual Clerk II, Transportation, salary range 33, step 6, 8 hours, 12 months, \$17.24 per hour, effective November 26, 2012.

WORKING OUT OF CLASSIFICATION

Approve the temporary rate increase while working out of classification of the following:

ARIAS, DANIEL: Campus Security Officer I, School Police, salary range 37, step 5, 8 hours, 9 months, \$19.07 per hour, to School Police Officer, School Police, salary range 44, step 2, 8 hours, 9 months, \$22.31 per hour, effective September 24, 2012 through March 8, 2013.

CUELLAR, TERESA: Senior Cafeteria Worker, Nutrition Services, salary range 30A, step 6A2, 8 hours, 9 months, \$15.99 per hour, to Nutrition Services Manager II, Nutrition Services, salary range 33A, step 6A2, 8 hours, 9 months, \$17.98 per hour, effective November 13, 2012 through November 30, 2012.

Classified Personnel Report  
December 4, 2012

GONZALEZ, BRANDY: Cafeteria Worker, Golden Valley, salary range 26A, step 6, 5 ½ hours, 9 months, \$13.14 per hour, to Senior Cafeteria Worker, Nutrition Services, salary range 30A, step 3, 8 hours, 9 months, \$13.67 per hour, effective November 5, 2012 through November 9, 2012.

HOWARD-HALL, JENNIFER: Senior Cafeteria Worker, Nutrition Services, salary range 30A, step 5A1, 8 hours, 9 months, \$15.07 per hour, to Nutrition Services Manager I, Nutrition Services, salary range 33A, step 5A1, 8 hours, 9 months, \$16.95 per hour, effective November 6, 2012 through February 1, 2013.

JONES, VERONICA: Serving Kitchen Operator, Nutrition Services, salary range 29, step 5, 6 hours, 9 months, \$13.93 per hour, to Senior Clerk, Nutrition Services, salary range 35A, step 1, 8 hours, 9 months, \$15.37 per hour, effective November 13, 2012 through March 15, 2013.

MCCARTER, TRUDEY: Budget Analyst, Nutrition Services, salary range 46, step 6A3, 8 hours, 12 months, \$29.95 per hour, to Nutrition Services Manager I, Nutrition Services, salary range 49, step 6A3, 8 hours, 12 months, \$33.68 per hour, effective December 17, 2012 through March 29, 2013.

MOYEDA, EMILIE: Custodian I, Mt. Vernon, salary range 32, step 4, 8 hours, 12 months, \$15.07 per hour, to Painter, Maintenance & Operations, salary range 41, step 1, 8 hours, 12 months, \$19.07 per hour, effective November 5, 2012 through November 30, 2012.

OROZCO, ALIHANNY: Bilingual Clerk II, Employer/Employee Relations, salary range 33, step 5, 8 hours, 12 months, \$16.01 per hour, to Superintendent's Assistant, Superintendents Office, salary range 36, step 5, 8 hours, 12 months, \$17.97 per hour, effective November 16, 2012 through May 2, 2013.

PEREZ, LETICIA: Cafeteria Worker, Chavez, salary range 26A, step 6, 3 hours, 9 months, \$13.14 per hour, to Food Production Worker, Nutrition Services, salary range 28A, step 5, 8 hours, 9 months, \$13.67 per hour, effective November 13, 2012 through March 15, 2013.

QUEZADA, JOSEFINA: Cafeteria Worker, Arroyo Valley, salary range 26A, step 6A4, 6 hours, 9 months, \$14.21 per hour, to Senior Cafeteria Worker, Nutrition Services, salary range 30A, step 3A4, 8 hours, 9 months, \$14.78 per hour, effective November 13, 2012 through November 30, 2012.

Classified Personnel Report  
December 4, 2012

TOTZKE, KARI: Secretary, Cajon, salary range 37, step 6A2, 8 hours, 10 months, \$20.63 per hour, to School Accounting Technician II, Cajon, salary range 38A, step 6A2, 8 hours, 10 months, \$21.88 per hour, effective January 7, 2013 through June 13, 2013.

VIDAURRI, PONCIANO: Nutrition Services Supervisor, Nutrition Services, salary range M45, step 5, 213 days, \$363.00 per diem, to Assistant Nutrition Services Director, Nutrition Services, salary range M63, step 1, 213 days, \$390.42 per diem, effective December 17, 2012 through March 29, 2013.

VALDIVIA, BRENDA: Bilingual Clerk I, Lytle Creek, salary range 30A, step 5, 8 hours, 12 months, \$15.07 per hour, to Secretary II, Lytle Creek, salary range 38, step 1, 8 hours, 12 months, \$17.24 per hour, effective November 1, 2012 through November 30, 2012.

RETURN TO REGULAR RATE OF PAY

Approve the return to regular rate of pay of the following:

CHAGOLLA, TINA: Senior Cafeteria Worker, Nutrition Services, salary range 30A, step 3, 8 hours, 9 months, \$13.67 per hour, to Cafeteria Worker, Arrowview, salary range 26A, step 6, 3 hours, 9 months, \$13.14 per hour, effective November 6, 2012.

DIAZ, SILVIA: Food Production Worker, Nutrition Services, salary range 28A, step 3, 8 hours, 9 months, \$12.64 per hour, to Cafeteria Worker, San Gorgonio, salary range 26A, step 4, 3 hours, 9 months, \$12.15 per hour, effective November 10, 2012.

JONES, VERONICA: Senior Clerk, Nutrition Services, salary range 35A, step 1, 8 hours, 9 months, \$15.37 per hour, to Serving Kitchen Operator, Nutrition Services, salary range 29, step 5, 6 hours, 9 months, \$13.93 per hour, effective November 10, 2012.

LIZAOLA, CLELIA: Nutrition Services Manager I, Nutrition Services, salary range 33A, step 6A1, 8 hours, 9 months, \$17.63 per hour, to Senior Cafeteria Worker, Nutrition Services, salary range 30A, step 6A1, 8 hours, 9 months, \$15.67 per hour, effective November 6, 2012.

Classified Personnel Report  
December 4, 2012

PEREZ, LETICIA: Senior Clerk, Nutrition Services, salary range 35A, step 1, 8 hours, 9 months, \$15.85 per hour, to Cafeteria Worker, Chavez, salary range 26A, step 6, 3 hours, 9 months, \$13.14 per hour, effective November 10, 2012.

SMITH, STACEY: Nutrition Services Manager II, Nutrition Services, salary range M22, step 3, 175 days, \$233.78 per diem, to Nutrition Services Manager I, Nutrition Services, salary range M10, step 5, 175 days, \$215.57 per diem, effective November 13, 2012.

SEPARATIONS

Report the resignation of the following:

AMEZCUA, RUTH: Bilingual Office Assistant I/Health Aide, Oehl, Substitute Clerical, effective November 23, 2012.

COBERN, WENDY: Noon Duty Aide, Jones, effective November 1, 2012.

DUNN, CANDICE: Substitute Clerical, Substitute Instructional, effective November 6, 2012.

KEMPTHORNE, KRISTINE: Recreation Aide, Kimbark, effective November 1, 2012.

NASH, SUSAN: Recreation Aide, Riley, Noon Duty Aide, Riley, effective October 1, 2012.

REVIS, TANESHA: Food Worker Trainee, Barton, effective November 12, 2012.

SILVA, JOHN: Custodian I, Anderson/CDS, effective November 5, 2012.

Report the separation of the following:

ARELLANO, GABRIELA: Noon Duty Aide, Muscoy, effective November 1, 2012.

BROWN, ANNETTE: Noon Duty Aide, Serrano, effective November 1, 2012.



Classified Personnel Report  
December 4, 2012

CALDERILLA, MARINA: Noon Duty Aide, Roosevelt, effective November 1, 2012.

CARRINGTON, HARRY: Noon Duty Aide, Parkside, effective November 1, 2012.

CLAUNCH, JULIE: Noon Duty Aide, Serrano, effective November 1, 2012.

DE LA CRUZ, LORINDA: Morning Duty Aide, Parkside, Noon Duty Aide, Parkside, effective November 1, 2012.

DELGADO, MARIA: Senior Recreation Leader, Marshall, effective November 1, 2012.

FLORES, MARIALUISA: Noon Duty Aide, Cole, effective November 1, 2012.

FLORES, ROSA: Recreation Aide, Kimbark, effective November 1, 2012.

GARCIA, CRISTOBAL: Noon Duty Aide, Emmerton, effective November 1, 2012.

GIBSON, MONTICA: Noon Duty Aide, Serrano, effective November 1, 2012.

GONZALEZ, JACQUELINE: Student Intern, Riley, effective November 1, 2012.

GONZALEZ, MARIA: Noon Duty Aide, Salinas, effective November 1, 2012.

JORDAN, RITA: Noon Duty Aide, King, effective November 1, 2012.

KELLER, JUANITA: Substitute Recreation Aide, effective November 1, 2012.

LANGSTER, DOLORES: Noon Duty Aide, Riley, effective November 1, 2012.

LIZAMA, JESUS: Noon Duty Aide, Serrano, effective November 1, 2012.

LOPEZ, ALEXIS: Recreation Aide, Allred, effective November 1, 2012.

MESSNER, PEGGY: Noon Duty Aide, Del Vallejo, Recreation Aide, Del Vallejo, effective November 1, 2012.

Classified Personnel Report  
December 4, 2012

MORAN RINCON, CARLOS: Student Intern, Warm Springs, effective November 23, 2012.

MORGAN, SHARRON: Recreation Aide, Kimbark, effective November 1, 2012.

OLSEN, HEATHER: Substitute Recreation Aide, effective November 1, 2012.

PENNELL, EILEEN: Morning Duty Aide, San Andreas Day Care Center, effective November 1, 2012.

ROBINSON, KENYAHTA: Student Cafeteria Worker, Nutrition Services, effective November 7, 2012.

SALLIS, ROBERT: Student Cafeteria Worker, Nutrition Services, effective November 5, 2012.

WATSON, INKA: Substitute Noon Duty Aide, effective November 1, 2012.

BLASKEY, MARY BETH: REGRETFULLY REPORT THE SEPARATION, due to death of Substitute Clerical, November 14, 2012.

BE IT RESOLVED that the Board of Education approve the dismissal of Cafeteria Worker, HR-CLASS-13-09, for violation of Personnel Commission Rule 6.02.A, Failure to satisfactorily complete the probationary period, effective November 2, 2012.

BE IT RESOLVED that the Board of Education approve the dismissal of Cafeteria Worker, HR-CLASS-13-10, for violation of Personnel Commission Rule 6.02.A, Failure to satisfactorily complete the probationary period, effective November 13, 2012.

CLASSIFIED COACHES

Approve the payment of the following non classified experts for service as coaches for the 2012-2013 school year at the individual amount of the Certificated Agreement Extra Duty Pay Schedule, accounts as indicated:

CAJON HIGH SCHOOL	01-0000-0-1110-1000-2150-402-05D
HARRIS, KENDRICK: Asst. Football Coach	\$2,329.00
MONGE, FRANK: Asst. Wrestling Coach	2,329.00

(Continued)

Classified Personnel Report  
December 4, 2012

<u>SAN BERNARDINO HIGH SCHOOL</u>	<u>01-0000-0-1110-1000-2150-406-05D</u>	
CANTU, FRED: Asst. Football Coach		\$2,329.00
COOKE, AARON: Asst. Football Coach		2,329.00
ESPERICUETA, JUAN: Asst. Wrestling Coach		2,329.00
SHUMPERT, DARNELL: Asst. Basketball Coach		2,329.00

<u>SAN GORGONIO HIGH SCHOOL</u>	<u>01-0000-0-1110-1000-2150-408-05D</u>	
HICKMAN, RAUSHEDA: Asst. Basketball Coach		\$2,329.00

Amend Board Action dated October 2, 2012 to delete the following certificated coach for the 2012-2013 school year at the individual amount of the Certificated Agreement Extra-Duty Pay Schedule accounts as indicated:

<u>CAJON HIGH SCHOOL</u>	<u>01-0000-0-1110-1000-2150-402-05D</u>	
CANTU, FRED: Asst. Football Coach		\$2,329.00

## CLASSIFIED POSITIONS ACTIONS

BE IT RESOLVED that the Board of Education approves the establishment of the following classified positions. The duties for these positions are those as previously approved by the Board.

Bilingual Instructional Aide, extra hours, not to exceed 6 hours per day, Preschool Central, effective July 1, 2012 through June 30, 2013.

Custodian I, limited term, not to exceed 8 hours per day, Maintenance & Operations, effective November 5, 2012 through April 30, 2013.

Education Assistant III/Spanish, extra hours, not to exceed 1 hour per day, Arroyo Valley High School, effective October 1, 2012 through May 10, 2013.

Education Assistant III/Spanish, extra hours, not to exceed 2 ¼ hours, Barton Elementary School, effective November 5, 2012 through November 5, 2012.

Education Assistant III/Spanish, extra hours, not to exceed 2 ¼ hours, Belvedere Elementary School, effective November 5, 2012 through November 5, 2012.

Education Assistant III/Spanish, extra hours, not to exceed 2 ¼ hours, English Learners, effective November 5, 2012 through November 5, 2012.

Education Assistant III/Spanish, extra hours, not to exceed 2 ¼ hours, Muscoy Elementary School, effective November 5, 2012 through November 5, 2012.

Education Assistant III/Spanish, extra hours, not to exceed 2 ¼ hours, Newmark Elementary School, effective November 5, 2012 through November 5, 2012 (2 positions).

Education Assistant III/Spanish, extra hours, not to exceed 2 ¼ hours, Palm Elementary School, effective November 5, 2012 through November 5, 2012.

Education Assistant III/Spanish, extra hours, not to exceed 2 ¼ hours, Roosevelt Elementary School, effective November 5, 2012 through November 5, 2012.

Food Worker Trainee, 1 ½ hours, 9 months, Alessandro Elementary School.

Food Worker Trainee, 1 ½ hours, 9 months, Davidson Elementary School.

Food Worker Trainee, 1 ½ hours, 12 months, Muscoy Elementary School.

Food Worker Trainee, 1 ½ hours, 12 months, Roosevelt Elementary School.

Classified Personnel Report  
December 4, 2012

Food Worker Trainee, 1 ½ hours, 12 months, Vermont Elementary School.

Instructional Assistant/TA, 3 hours, 9 months, North Verdemont Elementary School.

Microcomputer Specialist I/MAC, limited term, not to exceed 4 hours per day, Marshall Elementary School, effective January 2, 2013 through June 30, 2013.

Office Assistant I/Health Aide, limited term, not to exceed 2 hours per day, Marshall Elementary School, effective November 20, 2012 through June 13, 2013.

BE IT RESOLVED that the Board of Education approves the increase in hours for the following position:

Education Assistant III/Spanish, 5 hours, 12 months, to 6 hours, 12 months, Lytle Creek Elementary School, effective October 1, 2012.